

71. నూహ్ సూరా

సరిచయం

ఈ సూరా మక్కా కాలానికి చెందినది. ఇందులో 28 ఆయతులు ఉన్నాయి. సత్యతిరస్కారులను నాశనం చేసే శక్తిసామర్థ్యాలు అల్లాహ్ కు ఉన్నాయని ఈ సూరా హెచ్చరించింది. మొదటి ఆయత్ లో 'నూహ్' అన్న ప్రస్తావన వచ్చింది. ఈ ప్రస్తావన ఆధారంగా ఈ సూరాకు ఈ పేరు పెట్టడం జరిగింది. ఈ సూరా ప్రవక్త నూహ్ (అస) కథతో ప్రారంభమయ్యింది. ఆయన తన జాతి ప్రజలకు హెచ్చరిక చేయడానికి అల్లాహ్ తరపున పంపబడ్డారు. బాధాకరమైన శిక్ష గురించి హెచ్చరించడానికి, అల్లాహ్ పట్ల భయభక్తులతో జీవితం గడపమని బోధించడానికి ఆయన వచ్చారు. అల్లాహ్ ను మాత్రమే ఆరాధించాలని, ఆయనను మాత్రమే క్షమాభిక్ష అర్థించాలని ఆయన బోధించారు. నూహ్ (అస) తన ప్రయత్నాలలో అనుసరించిన పద్ధతుల గురించి, ఆయన సంఘర్షణ గురించి ఇందులో వివరించడం జరిగింది. నూహ్ (అస) రాత్రింబవలు తన జాతి ప్రజలకు హితబోధ చేసారు. వారితో వ్యక్తిగతంగాను, సాముదాయికంగానూ మాట్లాడారు. అల్లాహ్ ను విశ్వసించాలని, బహుదైవారాధన మానుకోవాలని బోధించారు. అల్లాహ్ క్షమాశీలం గురించి వారికి తెలియజేసారు. వారు నిజాయితీగా పశ్చాత్తాపపడితే లభించే అల్లాహ్ అనుగ్రహాల గురించి వారికి తెలిపారు. అల్లాహ్ కు భాగస్వాములను కల్పించడాన్ని మానుకోవాలని వారికి బోధించారు. అల్లాహ్ శక్తిసామర్థ్యాల గురించి వారికి వివరించారు.

నూహ్ (అస) ఎదుర్కొన్న వేధింపుల గురించి కూడా ఈ సూరా ప్రస్తావించింది. ప్రజలు ఆయనకు దూరంగా పారిపోయారు. ఆయన చెప్పే మాటలు వినకుండా ఉండడానికి తమ చెవుల్లో వేళ్ళు పెట్టుకునేవారు. ఆయన కంట బడకుండా ఉండడానికి ముసుగులు వేసుకునేవారు. అధికారం, సంపద ఉన్న వారిని మాత్రమే వారు అనుసరించే వారు. నూహ్ (అస)ను, ఆయన అనుచరులను వదిలించుకోవడానికి వారు కుట్రలు పన్నారు. వారు తమ దుర్మార్గాలను, అల్లాహ్ కు భాగస్వాములను కల్పించే మహాపరాధాన్ని చేస్తూ పోయారు. వారి సత్యతిరస్కారానికి, వారి చెడులకు పర్యవసానంగా వారిని మహా వరదలో ముంచేయడం జరిగింది. పరలోకంలో వారు నరకంలో నెట్టబడుతారు.



71. నూహ్ సూరా

అవతరణ : మక్కా ఆయతులు : 28
అపార కరుణామయుడు, పరమ కృపాశీలుడైన
అల్లాహ్ పేరుతో

1 మేము నూహు (అలైహిస్సలాం)ను అతని జాతి వైపు పంపించి, ¹ “నీ జాతి వారిపై బాధాకరమైన శిక్ష వచ్చిపడక ముందే నీవు వారిని భయపెట్టు” (అప్రమత్తుల్ని చేయి అని చెప్పాము). ²

2 (నూహ్) ఇలా అన్నాడు : “ఓ నా జాతి వారలారా! నేను మిమ్మల్ని స్పష్టంగా హెచ్చరిస్తున్నాను ³...

3 “మీరు అల్లాహ్ ను ఆరాధించండి. ⁴ ఆయనకు మాత్రమే భయపడండి. ⁵ నా మాట వినండి. ⁶ (నన్ను అనుసరించండి).

سُورَةُ نُوحٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ أَنْ أَنْذِرْ قَوْمَكَ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ①

قَالَ يَا قَوْمِ إِنِّي كُنْتُ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ②

أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاتَّقُوهُ وَأَطِيعُوا ③

1. హజ్రత్ నూహ్ (అలైహిస్సలాం) దేవుని గొప్ప ప్రవక్తలలో ఒకరు. జాతి జనుల సంస్కరణ నిమిత్తం దేవుడు ప్రభవింపజేసిన తొలిప్రవక్త నూహు అని సహీహ్ ముస్లింలోని సిఫారసుకు సంబంధించిన హదీసు ద్వారా తెలుస్తోంది. భూమండలంలో పిర్ (బహు దైవారాధన) జాడ్యం మొదలైంది కూడా ఆయన జాతి ప్రజల ద్వారానే.
2. ప్రళయదినాన ఆపద చుట్టుముట్టకముందే... లేదా ఇహలోకంలో ఘోర విపత్తు దాపురించకమునుపే.. ఉదాహరణకు : ఆ జాతి వారిపై వచ్చిన జలప్రళయం.
3. అంటే దైవశిక్ష గురించి మిమ్మల్ని జాగరూకపరుస్తున్నాను. మీరు గనక దైవాన్ని నమ్మి నీతిగా నడుచుకోకపోతే మీకు శిక్ష ఖాయం. ఈ శిక్ష నుండి మీరు గనక తప్పించుకోవాలంటే నేను చెప్పినట్లు వినాలి. అదేమిటంటే...
4. మీరు బహుదైవారాధనను మాని, ఒకే దైవాన్ని - నిజదైవాన్ని - ఆరాధించాలి.
5. దేవుని అవిధేయతను మానుకోండి. అన్యాయం, అక్రమాలకు దూరంగా ఉండండి. అన్యధా మీరు దేవుని శిక్షకు పాత్రులవుతారు.

4 “(అప్పుడు) అల్లాహ్ మీ పాపాలను క్షమిస్తాడు. ఒక నిర్ణీత గడువు వరకు మీకు అవకాశం ఇస్తాడు.⁷ నిశ్చయంగా అల్లాహ్ నిర్ణయించిన గడువు వచ్చేసిందంటే ఇక అది వాయిదా పడటమంటూ ఉండదు.⁸ ఈ సంగతిని మీరు తెలుసుకోగలిగితే ఎంత బావుండు?”⁹

5 (నూహ్) ఇలా విన్నవించుకున్నాడు : “నా ప్రభూ! నేను నా జాతివారిని రేయిం బవక్కూ నీ వైపు పిలిచాను.¹⁰

6 “కాని నా పిలుపు వారి పలాయనాన్ని మరింత పెంచింది.¹¹

يَغْفِرْ لَكُمْ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُوَخِّرْكُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى
إِنَّ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ لَوْلَا كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٧﴾

قَالَ رَبِّ إِنِّي دَعَوْتُ قَوْمِي لِيَلَاؤُنَهَا ۗ

فَأَمْرٌ يَزِيدُهُمْ دُعَاؤِي إِلَّا فِرَارًا ﴿٨﴾

6. అంటే - నేను మీకు బోధించే విషయాలను మీరు అనుసరించండి. నాకు విధేయత చూపండి. ఎందుకంటే మీకు సన్మార్గం చూపించే నిమిత్తం నేను దేవుని తరపున పంపబడిన ప్రవక్తను. దైవ ప్రతినిధిని.
7. దీని భావమేమిటంటే; మీరు గనక నిజదైవాన్ని విశ్వసించి, భయభక్తుల మార్గాన్ని అవలంబించినట్లయితే దేవుడు మీ ఆయుష్షును పెంచి మీరు పుణ్యకార్యాలను చేసుకునే అవకాశం ఇస్తాడు. ఒకప్పుడు మీ వల్ల జరిగిన మీ పాపాలను మీనుండి దూరం చేస్తాడు. కాబట్టి ఈ ఆయతు ద్వారా విదితమయ్యే ఒక ముఖ్య విషయం ఏమిటంటే విధేయత, సదాచరణ ద్వారా, బంధుత్వ సంబంధాలను మెరుగుపరచటం వల్ల మనిషి ఆయుషు పెరుగుతుంది. “బంధువుల ఆదరణ (సిలా రహ్మా) దీర్ఘాయుషుకు సాధనం” అన్న హదీసు ఈ సందర్భంగా గమనించదగినది (ఇబ్నె కసీర్). ఈమాన్ (విశ్వాసం) వల్ల మనిషి వయసులో శుభం ఉంటుందనీ, అవిశ్వాసం వల్ల మనిషి ఈ శుభానికి నోచుకోకుండా పోతాడని మరి కొంతమంది వ్యాఖ్యానించారు.
8. పైగా అది సంభవించి తీరుతుంది. కాబట్టి మీరు దైవాన్ని విశ్వసించి, ప్రవక్త బోధనలను అనుసరించటంలోనే మీ మేలుంది. అన్యధా మీరు నలువైపుల నుండి ముట్టడించబడే అపదలో చిక్కుకు పోవచ్చు.
9. ఈ విషయాన్ని మీరు గ్రహిస్తే నా మార్గాన్ని అనుసరించటానికి వేగిరపడేవారు.
10. అంటే - (ఓ ప్రభూ!) నీవు అప్పజెప్పిన బాధ్యతలో నేను ఎలాంటి అలసత్వాన్నీ కనబరచలేదు. పైగా నేను అహోరాత్రులు శ్రమించి నీ సందేశాన్ని జనసామాన్యానికి చేరవేశాను.

7 “నీ క్షమాభిక్షకై నేను వారిని పిలిచినప్పు డల్లా¹² వారు తమ ప్రేళ్ళను తమ చెవు లలో పెట్టుకున్నారు.¹³ తమ వస్త్రాలను తమపైన కప్పుకున్నారు.¹⁴ మరి మొండి ఘటాలుగా మారిపోయారు.¹⁵ మహా గర్విష్టుల్లా ప్రవర్తించారు.¹⁶

8 “మరి నేను వారిని బహిరంగంగా (లేక బిగ్గరగా) పిలిచాను.

9 “ఆపైన నేను వారికి బాహుటంగా కూడా బోధపరచాను. రహస్యంగా (ఏకాంతంలో) కూడా విడమరచి చెప్పాను.¹⁷

وَأَنقُ كَلِمَاتِ عَوْتُهُمْ لَتَغْفِرَ لَهُمْ جَعَلُوا أَصَابِعَهُمْ
فِي آذَانِهِمْ وَاسْتَغْشَوْا ثِيَابَهُمْ وَأَصْرُوا
وَاسْتَكْبَرُوا اسْتِكْبَارًا ۝

ثُمَّ أَنقُ دَعْوَتُهُمْ جَهَارًا ۝

ثُمَّ أَنقُ أَعْلَنَتْ لَهُمْ وَأَسْرَرْتُ لَهُمْ إِسْرَارًا ۝

11. అంటే - నేను వీరిని నీ మార్గం వైపు పిలిచినకొద్దీ వీళ్లు మరింత దూరం పారిపోయారు. ఏ జాతి వారైనాసరే మార్గభ్రష్టత యొక్క అఖరి అంచులకు చేరుకున్నప్పుడు వారి పరిస్థితి ఇలాగే ఉంటుంది. దైవమార్గం వైపు ఆహ్వానించే కొలదీ వారు వీపు త్రిప్పుకుని పోతుంటారు.
12. అంటే - క్షమాభిక్షకు మూల కారకాలైన విశ్వాసం (ఈమాన్), విధేయతల వైపుకు ఆహ్వానించినప్పుడల్లా....
13. నా సందేశం తమ కర్ణపుటాలకు తాకరాదన్న ఉద్దేశంలో వారలా చేసేవారు.
14. నా వంక చూడటం కూడా వారికిష్టం ఉండేది కాదు. ఇది వారి వైముఖ్య ధోరణికి, వైర వైఖరికి పరాకాష్ఠ. మరి కొంతమంది వ్యాఖ్యాతల ప్రకారం, ప్రవక్త దృష్టిలో తాము పడరాదన్న ఉద్దేశంతో - మొహం చాటేయడానికి - వారావిధంగా వస్త్రాలు కప్పుకునేవారు.
15. అంటే - వారు తమ అవిశ్వాస వైఖరిపై పాతుకుపోయి ఉన్నారు. ఎంతగా నచ్చజెప్పినా క్షమాపణ కోరుకోలేదు. జగమొండిలా ప్రవర్తించారు.
16. అంటే - వారు సత్యం పట్ల దురహంకారం ప్రదర్శించారు.
17. వారిని దారికి తీసుకురావటానికి నేను రకరకాల పద్ధతుల్ని అవలంబించాను. (మరి కొందరి అభిప్రాయం ప్రకారం) సభలు, సమావేశాల ద్వారా కూడా వారికి సందేశం అందజేసాను. ఏకాంతంలో కూడా వారికి నీ జీవన విధానం గురించి బోధపరిచాను.

10 “నేనిలా అన్నాను - క్షమాపణకై మీ ప్రభువును వేడుకోండి. 18 నిశ్చయంగా ఆయన అమితంగా క్షమించేవాడు. 19

11 “ఆయన ఆకాశం నుంచి మీపై ధారా పాతంగా వర్షం కురిపిస్తాడు. 20

12 “మీ సిరిసంపదల్లోనూ, పుత్ర సంతతి లోనూ పురోభివృద్ధిని వాసగుతాడు. మీ కొరకు తోటల్ని ఉత్పన్నం చేస్తాడు. ఇంకా మీ కోసం కాలువలను ప్రవహింప జేస్తాడు.” 21

فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّهُ كَانَ غَفَّارًا ﴿١٠﴾

يُرْسِلُ السَّمَاءَ عَلَيْكُمْ مِدْرَارًا ﴿٢٠﴾

وَيُمِدُّكُمْ بِأَمْوَالٍ وَأَنْبِيَاءٍ وَيَجْعَلْ لَكُمْ جَنَّاتٍ
وَيَجْعَلْ لَكُمْ أَنْهَارًا ﴿٢١﴾

18. ‘విశ్వాసం మరియు విధేయతా మార్గాన్ని అవలంబించండి, గతంలో మీ వల్ల జరిగిన ఘోరాలపై కుమిలిపోతూ క్షమాపణ వేడుకోండి’ అని కూడా చెప్పాను.

19. పశ్చాత్తాపభావంతో తన వైపు మరలివచ్చిన వారిని ఆయన ఎంతగానో క్షమిస్తాడని కూడా ఉపదేశించాను.

20. ఈ ఆయతు కారణంగానే కొంతమంది విద్వాంసులు ‘సమాజే ఇస్తిస్థా’లో నూహ్ సూరాను పారాయణం చేస్తారు. ఇలా పారాయణం చేయటం పుణ్యప్రదంగా కూడా భావిస్తారు. హజ్రత్ ఉమర్ (రజి) గారు కూడా ఒకసారి సమాజే ఇస్తిస్థా సందర్భంగా వేదిక ఎక్కి క్షమాభిక్షకు సంబంధించిన ఆయతులు పఠించి వేదిక నుంచి దిగారు. అందులో ఈ ఆయతు కూడా ఉంది. అనంతరం ఆయన ఇలా అన్నారు : నేను వర్షాన్ని ఆకాశంలో ఉన్న వర్ష మార్గాల ద్వారా కురిపించమని కోరాను. ఆ మార్గాల ద్వారానే వర్షం నింగినుంచి నేలకు దిగుతుంది (ఇబ్నె కసీర్).

హజ్రత్ హసన్ బస్రీ గురించి ఈ విధంగా అనబడింది : ఎవరో ఒక వ్యక్తి ఆయన దగ్గరకు వచ్చి కరువు కాటకాల గురించి బాధతో చెప్పుకోగా ‘ప్రభువును క్షమాపణ కోరుకోండి’ అని ఆయన ఉపదేశించారు. మరొక వ్యక్తి వచ్చి దారిద్ర్యం గురించి ఫిర్యాదు చేసుకున్నాడు. అతనికి కూడా “క్షమాభిక్షకై అల్లాహ్ ను వేడుకోండి” అని ఆయన బోధపరచారు. ఒక వ్యక్తి వచ్చి తన తోట ఎండిపోయిందని వాపోయాడు. ఆయన అతనికి కూడా ఆ సలహా ఇచ్చారు. ఇంకొక వ్యక్తి కూడా వచ్చి తనకు సంతానప్రాప్తి లేదని చెప్పుకోగా, అతనికి కూడా ఆయన అదే చికిత్స ప్రతిపాదించారు. తమరు ప్రతి ఒక్కరికీ ఒకే మందు (క్షమాభిక్ష మందు) ఇస్తున్నారేమిటి అని ఎవరో ప్రశ్నిస్తే, అప్పుడాయన ఇలా అన్నారు : “ఈ సమస్యలన్నింటికీ అల్లాహ్ చూపిన పరిష్కారం ఇదే” (ఐసరుత్తఫాసీర్).

13 “అసలేమైంది మీకు, అల్లాహ్ జెన్నత్త్యం (ఘనత) పట్ల మీకు బొత్తిగా భయం లేదేమిటి? ²²

مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا ﴿١٣﴾

14 “వాస్తవానికి ఆయన మిమ్మల్ని సృష్టి ప్రక్రియలోని అనేక దశల గుండా తీర్చి దిద్దాడు. ²³

وَقَدْ خَلَقَكُمْ أَطْوَارًا ﴿١٤﴾

15 “ఏమిటి, అల్లాహ్ సప్తాకాశాలను ఎలా ఒకదానిపై ఒకటిగా సృష్టించాడో మీరు చూడటం లేదా? ²⁴

أَلَمْ تَرَ وَكَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا ﴿١٥﴾

16 “మరి వాటిలో చంద్రుణ్ణి కాంతి మంతంగా చేశాడు. ²⁵ సూర్యుణ్ణి దేదీప్య మానంగా చేశాడు. ²⁶

وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسُ سِرَاجًا ﴿١٦﴾

21. అంటే - ఈమాన్, విధేయత ద్వారా మీకు కేవలం పారలౌకిక అనుగ్రహాలు మాత్రమే గాక ప్రాపంచిక భౌతికానుగ్రహాలు కూడా సిద్ధిస్తాయి. ఉదాహరణకు : మీ సిరిసంపదలు పెరుగుతాయి. సంతాన భాగ్యం లభిస్తుంది. మీరు ఉండే ప్రదేశాల్లో పాడిపంటలు పొంగిపొరలుతాయి.
22. అంటే - దేవుని జెన్నత్త్యం పట్ల మీలో భయంతోపాటు, ఆశాభావం కూడా ఉండాల్సింది. మీరు ఆయన జెన్నత్త్యం దృష్ట్యా ఆయన్ని ఒక్కడిగా నమ్మాల్సింది. ఆయనకు విధేయత చూపాల్సింది. కాని మీ ధోరణి దీనికి భిన్నంగా ఉంది. అసలు మీకేమైపోయింది? ఎందుకిలా ప్రవర్తిస్తున్నారు?
23. అంటే మొట్టమొదట మిమ్మల్ని వీర్య బిందువుతో చేశాడు. ఆ తరువాత నెత్తుటి గడ్డగా, ఆపైన మాంసపు ముద్దగా మార్చాడు. తరువాత ఎముకల్ని సమకూర్చాడు. అటుపిమ్మట మాంసం ఎక్కించాడు. చివరకు మిమ్మల్ని సంపూర్ణ మానవాకారంగా మలిచాడు. అంబియా, మోమిన్, మోమినూన్ తదితర సూరాలలో ఈ దశలు పేర్కొనబడ్డాయి.
24. ఈ నిర్మాణం ఆయన నైపుణ్యానికి, పనితనానికి అద్దం పడుతోంది. ఆరాధన లకు, దాస్యానికి ఆయన మాత్రమే అర్హుడని ఈ అపూర్వ సృష్టి చాటి చెబుతోంది.
25. తత్ఫలితంగా చంద్రుడు యావత్తు భూమండలంపై వెలుగును విరజిముత్తున్నాడు.
26. మానవుడు పగటిపూట తన జీవనోపాధిని అన్వేషించటానికి, దైనందిన జీవనావసరాలను తీర్చుకోవటానికిగాను దేవుడు ఈ ఏర్పాటు చేశాడు.

17 “ఇంకా అల్లాహ్ మిమ్మల్ని నేల నుండి (ఒక ప్రత్యేక రీతిలో) మొలిపించాడు. ²⁷

وَاللَّهُ أَنْزَلَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ بَنَاتًا ۝٢٧

18 “మరి మిమ్మల్ని అందులోనికే తిరిగి తీసుకుపోతాడు. మరి ఆ నేలలో నుంచే మిమ్మల్ని (విచిత్రంగా) వెలికితీస్తాడు. ²⁸

ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَيُخْرِجُكُمْ إِخْرَاجًا ۝٢٨

19 “ఇంకా - అల్లాహ్ భూమిని మీ కోసం పాస్సు మాదిరిగా చేశాడు. ²⁹

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ بِسَاطًا ۝٢٩

20 “మీరు దాని సువిశాల మార్గాల్లో నడవటానికి” (అని చెప్పాను). ³⁰

لِتَسْلُكُوا مِنْهَا سُبُلًا فِجَاجًا ۝٣٠

21 (అఖరికి) నూహ్ ఇలా మొరపెట్టు కున్నాడు : “నా ప్రభూ! వీళ్లు నా మాటల్ని లక్ష్యపెట్టలేదు. ³¹ ఎవరికి సిరిసంపదలు,

قَالَ نُوحٌ رَبِّ إِنَّهُمْ عَصَوْنِي وَأَتَّعَمْتُهُمْ لَنْ يُؤْمِنُوا ۝٣١

27. అంటే - మీ పితామహుడగు హజ్రత్ ఆదం (అలైహిస్సలాం)ను తొలుత మట్టితో చేసి, తరువాత అందులో ప్రాణం పోయటం జరిగింది. ఒకవేళ ఈ వాక్యం సమస్త మానవాళిని ఉద్దేశించి చెప్పబడిందనుకుంటే దీని భావం ఇది : ఏ వీర్యపు బిందువుతో మీరు సృజించబడుతున్నారో అది ఈ నేలలో పండే ఆహారం ద్వారానే తయారవుతుంది. ఈ రకంగా చూస్తే అందరి పుట్టుకకు మూల వస్తువు మట్టే.

28. అంటే - మరణించిన పిదప ఆ మట్టిలోనే కలవవలసి ఉంది. ప్రళయదినాన ఆ మట్టిలో నుంచే మిమ్మల్ని మళ్లీ బ్రతికించి లేపటం జరుగుతుంది.

29. మీరు మీ ఇండ్లలో, కార్యాలయాల్లో పరచిన తివాచీలపై నడచినట్లే ఈ భూమిపై నడుస్తున్నారు. ఈ భూమిపైనే విశ్రాంతి తీసుకుంటున్నారు. ఈ భూమిలో నుంచే మీ ఉపాధిని అన్వేషిస్తున్నారు.

30. ఈ భూమిపై దేవుడు సువిశాలమైన దారులను ఏర్పరచి, మానవుడు ఒకచోటి నుంచి మరో చోటికి, ఒక పట్టణం నుంచి మరో పట్టణానికి, ఒక దేశం నుంచి మరో దేశానికి తరలిపోవటానికి సౌలభ్యం కల్పించాడు. కాబట్టి ఈ భూమార్గాలు కూడా మానవుని వాణిజ్య అవసరాలకు, సంస్కృతీ నాగరికతలకు ఎంతో అవసరమే. దేవుడు మానవుల ఈ అవసరాన్ని తీర్చి వారికి మహోపకారం చేశాడు.

‘సుబుల్’ అంటే దారులు అని అర్థం. ‘సబీల్’ దీని ఏకవచనం. ‘ఫిజాజున్’ అంటే విశాలమైనవి అని అర్థం.

సంతానం నష్టకరంగా పరిణమించాయో వారి మాటల్ని మాత్రమే వీళ్లు విన్నారు. ³²

22 “ఇంకా - వీళ్లు పెద్ద పెద్ద కుట్రలు పన్నారు. ³³

23 “ఇంకా వారిలా అన్నారు - ఎట్టి పరిస్థితిలోనూ మీ పూజ్య దైవాలను వదలకండి. వద్దను గానీ, సువాను గానీ, యగూస్, యవూఖ్ నస్రలను గానీ వదలి పెట్టకండి.” ³⁴

وَالَّذِينَ الْاَلْحَسَارًا ۝

وَمَكْرًا مَكْرًا ۝

وَقَالُوا لَآ تَدْرُؤُنَا ۝

وَلَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّنَا ۝

31. అంటే - నన్ను ఎదిరించటమే వాళ్ల లక్ష్యం అయింది. నేనెప్పుడు వాళ్ల మంచినీ కోరినా దానికి వాళ్లు స్పందించలేదు.

32. వీళ్లలోని సామాన్యులంతా తమ శ్రీమంతుల, నాయకుల మాటలే విన్నారు. పోనీ ఆ శ్రీమంతులైనా మంచివారా? అంటే అదీ కాదు. వారి ఆస్తిపాస్తులు, ఆలుబిడ్డలు వారిని ప్రాపంచికంగానూ, పారలౌకికంగానూ నష్టపరిచాయే తప్ప ఎలాంటి లాభం కలిగించలేదు. అటువంటి శ్రీమంతుల మాటలు విని ఈ మూర్ఖులు మోసపోతున్నారు.

33. వారు దైవప్రవక్త నూహు (అలైహిస్సలాం)ను హతమార్చమని కూడా కొంతమందిని ప్రేరేపించారు. మరికొంతమంది వ్యాఖ్యాతల ప్రకారం వారి సిరిసంపదలు, వారి సంతానం వారిని మోసానికి గురిచేశాయి. తాము అవలంబించే బహుదైవారాధన ఒకవేళ సత్యం కాకపోతే తమకీ ఐశ్వర్యం ఎందుకు ప్రాప్తిస్తుంది? అని కొందరు ప్రశ్నించేవారు. అందుకే తమ పూజ్య దైవాలను వదలిపెట్టరాదని వారు తమ జనులకు గట్టిగా నొక్కి వక్కాణించారు. ఆ విధంగా వారు తమ అపమార్గంపై పాతుకుపోయారు.

34. ఇంతకీ ఎవరు మీరు? వీళ్లు హజ్రత్ నూహ్ (అలైహిస్సలాం) కాలానికి చెందిన పుణ్య పురుషులే. వీళ్లు చనిపోయిన తరువాత షైతాన్ వారి అభిమానుల్లో దురాలోచనలను నూరిపోశాడు. అందుచేత ఈ అభిమానులు ఆ సజ్జనుల స్మారకార్థం వాళ్ల చిత్రపటాలను, ప్రతిమలను తయారుచేసి తమ ఇండ్లలో, దుకాణాలలో ప్రతిష్ఠించారు. ఈ సజ్జనుల జ్ఞాపకార్థం వాళ్లు కూడా పుణ్యకార్యాలు చేసేవారు. కాని వారు మరణించిన తరువాత, వాళ్ల తరువాతి తరాన్ని షైతాన్ పెడత్రోవ పట్టిస్తూ, మీ పెద్దలు ఈ విగ్రహాలను పూజించేవారు. మీరు మాత్రం ఎందుకు పూజించరు? అని ఉసిగొల్పాడు. అప్పుడు వారు వద్దే, సువా, యగూస్, యవూఖ్, నస్రల పేరున తయారైన ప్రతిమలను

24 “(ప్రభూ!) వీళ్లు చాలామందిని అపమార్గం పట్టించారు. ³⁵ (కాబట్టి) నీవు ఈ దుర్మార్గుల అపమార్గాన్ని మరింతగా పెంచు.”

25 (ఎట్టకేలకు) వారు తమ పాపాల కారణంగానే ³⁶ ముంచివేయబడ్డారు. మరి వారు సరకానికి చేర్చబడ్డారు. మరి వారు అల్లాహ్ ను తప్ప వేరెవరినీ సహాయకులుగా పొందలేకపోయారు.

26 నూహ్ ఇలా ప్రార్థించాడు : “నా ప్రభూ! నీవు భూమండలంపై ఏ ఒక్క అవిశ్వాసినీ సజీవంగా వదలిపెట్టకు. ³⁷”

27 “ఒకవేళ నీవు గనక వీళ్ళను వదలిపెడితే, వీళ్లు నీ దాసులను మార్గం తప్పి

وَقَدْ أَضَلُّوا كَثِيرًا ۗ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا ضَلَالًا ﴿٣٥﴾

مِمَّا خَطَبْتَهُمْ أُعْرِقُوا فَأَقْدَرُوا أَنَا رَاهَ ۗ فَكَمْ يَجِدُونَ لَهُم مِّن دُونِ اللَّهِ أَنْصَارًا ﴿٣٦﴾

وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ لَا تَذَرْنِي عَلَى الْأَرْضِ مِّنَ الْكٰفِرِينَ دَرِيًّا ﴿٣٧﴾

إِنَّكَ إِن تَذَرَهُمْ خِيَلًا يُغَارِبُونَ فَيُلْقُونَكَ وَإِلَافًا جُرًّا

పూజించటం మొదలెట్టారు. (సహీహ్ బుఖారీ - నూహ్ సూరా వ్యాఖ్యానం). ఆ విధంగా ఈ విగ్రహారాధన నూహు జాతి ప్రజలలో సర్వసామాన్యమైపోయింది. ఈ విగ్రహారాధన ఎంతగా ప్రాచుర్యం పొందిందంటే వేనవేల సంవత్సరాలు గడచిపోయినా అరేబియాలో వద్దే, సువా, యగూస్, యపూఖ్, నస్రల పూజ కొనసాగేది. ఉదాహరణకు: ‘వద్దే’ను దోమతుల్ జందల్లో కల్బ్ తెగవారు పూజించేవారు. ‘సువా’ను సముద్రతీర ప్రాంతంలో నివసించే హుజైల్ తెగవారు మొక్కేవారు. ‘యగూస్’ను సబా ప్రాంతానికి సమీపంలో ఉన్న జర్ఫోలో మురాద్, బనీ గతీఫ్ తెగవారు ఆరాధించేవారు. ‘యపూఖ్’ను హమదాన్ తెగవారు పూజించేవారు. ‘నస్ర’ను హుమైర్ జాతికి చెందిన జుల్కీలా తెగవారు ఆరాధించేవారు (ఇబ్నె కసీర్, ఫత్ హుల్ ఖదీర్).

35. అపమార్గం పట్టించిన వారు జాతికి చెందిన దుష్టనాయకులు. ఈ వాక్యం ఆ ఐదు విగ్రహాలకు కూడా వర్తిస్తుంది. ఉదాహరణకు : హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అలైహిస్సలాం) కూడా ఈ విధంగా పలికారు - “ప్రభూ! ఈ విగ్రహాలు చాలామందిని మార్గం తప్పించాయి” (ఇబ్రాహీం - 36).

36. అంటే వారు తమ దుర్మార్గుల, పాపిష్టిపనుల మూలంగా ఉప్పెన ద్వారా ముంచివేయబడ్డారు (ఫత్ హుల్ ఖదీర్).

స్తారు. వీళ్లకు పుట్టబోయే బిడ్డలు కూడా అవిధేయులు, కరడుగట్టిన అవిశ్వాసులై ఉంటారు.

28 “నా ప్రభూ! నన్నూ, నా తల్లిదండ్రులను, విశ్వసించి నా ఇంట్లో ప్రవేశించిన వారందరినీ, విశ్వాసులైన సమస్త పురుషులను, స్త్రీలను క్షమించు.³⁸ దుర్మార్గులకు వినాశంలో తప్ప మరెందులోనూ వృద్ధి నొసగకు.”³⁹

﴿كَذٰلِكَ﴾

رَبِّ اغْفِرْ لِيْ وَلِوَالِدَيْ وَلِمَنْ دَخَلَ بَيْتِيْ مُؤْمِنًا
وَالْمُؤْمِنَاتِ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَلَا تَرِدْ عَلَيَّ الْغُلَامِيْنَ اِلَّا
بَبَارًا ۙ

37. సహనానికీ ఒక హద్దు ఉంటుంది. 950 ఏండ్లు అహోరాత్రులు శ్రమించిన తర్వాత కూడా వారు దారికి రాకపోవటంతో దైవప్రవక్త నూహ్ (అలైహిస్సలాం) నిరాశచెంది ఇలా శపించారు. వారిలో ఇక ఎవరూ విశ్వసించబోరని దేవుడు కూడా ఆయనకు తెలియపరచాడు. (హూద్ - 36).
38. మార్గభ్రష్టుల కోసం శపించిన నూహు తన కోసం, సమస్త విశ్వాసుల మన్నింపు కోసం ‘దుఆ’ చేశారు.
39. ప్రవక్త నూహ్ పెట్టిన ఈ శాపనార్థం ప్రళయదినం వరకు వచ్చే అవిశ్వాసులకు వర్తిస్తుంది. అలాగే ఆయన చేసిన ‘దుఆ’ లోకంలోని సమస్త విశ్వాసులకు వర్తిస్తుంది.



